

## DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE EU DECLARATION OF CONFORMITY

1. Model przyrządu: Wodomierz JS 90  
*Instrument model: Water meter JS 90*

2. Producent wyrobów/ **Manufacturer:** **Apator Powogaz S.A.**  
Adres/Address: ul. Klemensa Janickiego 23/25 60-542 Poznań  
Kraj/ Country: Polska  
Telefon/fax: *Phone/Fax number:* 48 (61) 8 418 101 / 48 (61) 847 01 92  
Adres e-mail/ *e-mail:* sekretariat.powogaz@apator.com.

3. Niniejsza deklaracja zgodności wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność producenta.  
*This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.*

4. Wodomierz skrzydełkowy jednostrumieniowy do wody zimnej i ciepłej JS  
*Vane-wheel single-jet water meter for cold and hot water JS*  
klasa temperaturowa :T90  
*temperature class : T90*  
DN15 o ciągłym strumieniu objętości: 1,6 m<sup>3</sup>/h, 2,5 m<sup>3</sup>/h ;pozycja H;R=80  
*DN15 with permanent flow rates: 1,6 m<sup>3</sup>/h, 2,5 m<sup>3</sup>/h;H position R=80*  
DN 20 o ciągłym strumieniu objętości: 2,5 m<sup>3</sup>/h, 4 m<sup>3</sup>/h; pozycja H;R=80  
*DN 20 with permanent flow rates: 2,5 m<sup>3</sup>/h, 4 m<sup>3</sup>/h ;H position R=80*  
Zgodny z typem opisanym w certyfikacie WE nr SK 09-MI001-SMU009 Wersja 2  
wydany 19-02-2014 ważny do 21-09-2019.  
*According with certificate EC number SK 09-MI001-SMU009 Version 2*  
*issued 19-02-2014 valid until 21-09-2019*

5. Opisany powyżej przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z odnośnymi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego.  
*The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation.*

Wymagania zasadnicze: Rozporządzenie Ministra Rozwoju z dnia 2 czerwca 2016 r. w sprawie wymagań dla przyrządów pomiarowych wprowadzające do prawodawstwa polskiego Dyrektywę 2014/32/UE.  
*Essential requirements: The regulation of the Development Minister of 2 June 2016 on requirements for measuring instruments introducing to Polish legislation Directive 2014/32 / EU.*

6. Odniesienia do odpowiednich norm zharmonizowanych lub odpowiednich dokumentów normatywnych, które zastosowano, lub do innych specyfikacji technicznych, w stosunku, do których deklarowana jest zgodność:  
*References to the relevant harmonised standards or normative documents used or references to the other technical specifications in relation to which conformity is declared:*

Normy: PN-EN 14154-1+A2:2011, PN-EN 14154-2+A2:2011, PN-EN 14154-3+A2:2011, OIML R 49-1:2006, OIML R 49-2:2004, OIML R 49-2:2006, OIML R 49-3:2006, STN 25 7821.  
Standards: PN-EN 14154-1+A2:2011, PN-EN 14154-2+A2:2011, PN-EN 14154-3+A2:2011, OIML R 49-1:2006, OIML R 49-2:2004, OIML R 49-2:2006, OIML R 49-3:2006, STN 25 7821.

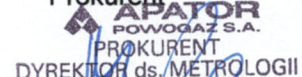
7. System jakości produkcji, kontrola wyrobów finalnych i badania wodomierzy (zał. II moduł D) zostały zatwierdzone przez Jednostkę Notyfikowaną 1781 SMU w zgodności z Dyrektywą 2014/32/UE (Nr certyfikatu SK17-QD-SMU003 wydanie 0 wydany 27-10-2017 ważny do 26-10-2020).  
*The quality system for production, final product inspection and testing of the water meters (annex II module D) was approved by the Notified Body 1781 SMU in accordance with Directive 2014/32/EU (Document number SK17-QD-SMU003 Revision 0 issued 27-10-2017 valid until 26-10-2020)*

8. Informacje dodatkowe:  
*Additional information:*

Poznań dnia:27.10.2017  
Wydanie/edition:5

Dyrektor ds. Metrologii

Prokurent

  
DYREKTOR ds. METROLOGII

Mieczysław Ziótek